



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
旅遊局
Direcção dos Serviços de Turismo

「第三屆澳門國際影展暨頒獎典禮」—提供活動場地搭建及儀式的統籌和製作服務之公開招標卷宗

PROCESSO DE CONCURSO PÚBLICO PARA ADJUDICAÇÃO DA PRESTAÇÃO DOS SERVIÇOS DE CONSTRUÇÃO NOS LOCAIS DO EVENTO E SERVIÇOS DE COORDENAÇÃO E PRODUÇÃO DAS CERIMÓNIAS PARA O “3.º FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINEMA E CERIMÓNIA DE ENTREGA DE PRÉMIOS • MACAU”

透過解釋會詢問的問題與回覆

Perguntas e Respostas na Sessão de Esclarecimento

問題 1：新聞發佈會、研討會以及記者招待會是否在澳門文化中心？

Pergunta 1: Conferência de imprensa, seminários e conferência de imprensa realizar-se-ão no Centro Cultural de Macau?

回覆：是的。

Resposta: Sim.

問題 2：新聞發佈會、研討會以及記者招待會的地點是由投標者建議或由主辦單位計劃地點？

Pergunta 2: O local onde decorre a conferência de imprensa, seminários e conferência de imprensa é proposto pelo concorrente ou organizador?

回覆：地點是在澳門文化中心，稍後本局可向中標公司提供確實地點。

Resposta: O local é no Centro Cultural de Macau, posteriormente estes Serviços irão informar o adjudicatário o local confirmado.

另外，除是次講解會，如有任何疑問，可透過書面或電郵方式（電子郵箱：mgto@macaotourism.gov.mo）向本局查詢，而為遵守公平原則，所有問題與回覆將於本局網站（<http://industry.macaotourism.gov.mo>）內統一發佈。

Além da presente sessão de esclarecimento, caso haja quaisquer esclarecimentos, poderá ser apresentado por escrito a estes Serviços, através de correio electrónico (email: mgto@macaotourism.gov.mo) e em princípio da igualdade, todos os esclarecimentos serão uniformizados e publicados na página electrónica destes Serviços (<http://industry.macaotourism.gov.mo>).